克里斯多福·休斯 Christopher W. Hughes

が書 遵 萱

編輯:教準部聘員 黃淑清

日本安全議題

Military, Economic & Environmental Dimensions

一、書名《日本安全議題》

(JAPAN'S SECURITY AGENDA: MILITARY, ECONOMIC, AND ENVIRONMENTAL DIMENSIONS)

2004年由Lynne Rienner出版社出版,中文版於2008年由李育慈翻譯,國防部史編室譯印。

二、作者:克里斯多福·休斯 (Christopher W. Hughes)

作者曾在英國華威大學(University of Warwick)經濟暨社會科學研究委員會全球化與區域化研究中心工作,於此期間獲得充裕時間及良好研究環境,得以探討全球化、區域化、政治經濟與安全的關連性。本書試圖全面綜述日本在冷戰與後冷戰時期之東亞安全政策,並幸運的,筆者在此一研究計畫中得到日本與英國方面許多人的協助,尤其日本東京大學法政研究所比較法政國際研究中心(ICCLP)提供筆者撰寫計畫的極佳基礎,希望能藉分析冷戰迄今日本的安全政策及其對東亞區域安全和全球安全之關連性與影響力,探究日本未來在世界上所扮演的角色。

三、重點摘要

自從911恐怖攻擊事件之後,日本在美國所領導的反恐大纛下,於 阿富汗和伊拉克的戰爭中,派遣軍隊提供後勤支援。此舉引發廣泛 的論辯:日本應該扮演何種安全角色?日本應該追求何種安全面向 ?日本應如何對東亞安全做出貢獻?



本書針對冷戰衝突的遺緒、大規模毀滅性武器、跨國恐怖主義、組織犯罪、海盜、經濟脫序、金融危機和環境災難等,逐一檢視日本在軍事、經濟及環保等範疇下,所作的處置與回應。有別於歐美以軍事為主的傳統模式,日本所採取的多面架構和綜合安全政策可否提供另一種務實的典範?透過作者精闢的理論和實證,得以一窺此類安全架構在全球化風潮的推波助瀾下,所產生的利弊得失。

全書區分如下:

- ⊙安全概念:多面向架構。
- ●東亞冷戰安全議題。
- ●東亞當代安全議題。
- ○冷戰時期日本的綜合安全政策。
- ○日本當前軍事安全政策。
- ○日本當前經濟與環境安全政策。
- ○結論:日本安全政策之演變歷程。

四、對國軍影響

- (一)東亞地區進入21世紀後,不論在權力結構與安全情勢上,都處在一種變動的狀態,由於各種傳統與非傳統安全議題的出現,為區域安全帶來許多不確定性,我國處於此一區域,應以追求和平為前提,在維持台海軍力平衡之國防政策下,審慎經營與東亞各國關係,國軍更須展現自我防衛決心,做為國家的後盾。
- (二)日本2004年版《東亞戰略概觀》開始強調基於飛彈防禦之特殊戰略需求,揚棄以往「專守防衛」,改行「先發制人」、「先發性的自衛」戰略,強化「美日同盟」關係;我國雖試圖將台海安全及穩定與「美日同盟」掛鉤,但受制於無正式外交關係,於美、日、台間的安保合作仍須以「民間」或「學術」來包裝,國軍應思考如何積極參與日本「防衛研究所」之學術活動,與日本自衛隊相關軍事學術研究人員建立「人的關係」,以利進一步開拓目前對日工作的瓶頸。
- (三)本軍各級主官平日除專注於戰訓本務工作外,對於國家安全、國防轉型政策應多方涉獵,尤其東亞區域安全及鄰近各國(日本、韓國、新加坡等)安全議題更須深入研析汲取新知、充實學養,如此方能與世界同步接軌,成為優質的陸軍幹部。



學術雙月刊

中華民國九十八年四月號 第45卷 第504期

好書介紹

1 好書導讀 ——日本安全議題/黃淑清

專欄評論

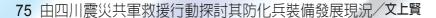
6 對2008年12月以軍「鑄鉛行動」(THE CAST LEAD OPERATION)之評述/施澤淵

戰史研究

- 11 閃擊戰之理論與實踐——以1939年德波戰役為例/方世同
- 25 伊拉克城鎮作戰美軍裝甲部隊之戰術運用/陳正強

敵情研究

- 38 淺析共軍文職人員制度兼論對我國 防之影響/蔡承瑋
- 46 研析中共外空信息的法律戰發展 / 林士毓
- 59 論共軍新世紀新階段歷史使命 /潘進章



作戰研究

93 空中與飛彈防禦的全球化/劉華業譯

專案管理

103 「國軍軍事能力籌建」專案管理之研究/韓慧林

一般論述

- 115 三聚氰胺檢驗技術之研究/謝明君
- 127 葉里欽時期俄軍售中國政策的的經濟決策因素/陳冠宇
- 140 我國全民國防教育政策内涵探討——兼論國防文物保護、宣導 及教育/邱伯浩 黃少奇 楊立中
- 153 國際恐怖主義與未來發展趨勢/劉俊偉



CONTENTS

軍中刊物 妥慎保管 逾期報刊 請水 (火) 銷 陸軍 教育訓 練 暨 準則 發展 指揮 部 發 行

發 行 人:劉鴻鳴

社 長:季連成

總編輯:劉俊偉

副總編輯:丁柱國

主 編:曹汶華

編 輯:李秉誠

編審委員:沈世籍 孫玦新 羅際

潘其岳 王繩果 崔德望 謝台喜 張廷楷 施澤淵 曾祥穎 呂芳城 崔樹仁

季連成 白永成 袁祖特 趙政和 黃奎博 鄭舜元 林國章 李丽布 劉安基

謝鴻進 沈明室 邱伯浩 戴政龍 陳炳炫 方世賢

審 校:李嘉祥 王巧琪 王芳嫻

封面設計: 蔡適遠

美術設計: 蔡滴遠 徐怡玲

出版機關:陸軍司令部

社 址:龍潭郵政91002號信箱

電 話: (03) 4898837 4794678

(03) 2792111轉339257

(03) 27334911~6轉339257

創刊日期:中華民國52年10月

出版日期:中華民國98年4月

封裡圖片:陸軍忠誠報 提供:

印製機關:軍備局401廠北部印製所

(03) 4801145

定價:新台幣100元 ISSN:1995-1728 GPS:2005200021

本刊內容已登載於「國防部全球資訊網站」(網址:www.mnd.gov.tw/index.aspx),歡迎網路使用者利用。



本刊第504期選載專欄評論、戰史研究、敵情研究、作戰研究、專案管理及一般論述等六類,凡文十三篇,內容豐富,均具參考價值。茲簡介如下:

◎ 對2008年12月以軍「鑄鉛行動」(THE CAST LEAD OPERATION)之評述

2008年12月27日,以軍藉優勢的空中武力,對「哈瑪斯」激進分子展開「鑄鉛行動」,在歷時22天的攻擊行動中,以軍相繼摧毀哈瑪斯組織的火箭基地、彈藥庫、地下坑道及其領導幹部住宅等各類型目標,造成1,201人死亡、5,300餘人受傷(含兒童);另有4萬5000餘人無家可歸,造成迦薩走廊形同人間煉獄。今年1月16日,聯合國大會在「美、埃」居中斡旋下,終於以壓倒性的142票通過決議案,要求雙方立即全面、永遠停火。以色列迫於形勢,並以哈瑪斯必須停止火箭攻擊為其先決條件,方才考量停火事宜為由,延宕雙方的殺戳行為。作者簡要將「鑄鉛行動」的前因及其作戰經過加以敘述,俾能有助於國軍幹部參考運用。

◎閃擊戰之理論與實踐——以1939年德波戰役為例

「閃擊戰」指的是集中所有優勢以閃電般形式突然發動戰爭,並以最快的速度完成作戰任務的一種行動;其目標指向通常是以敵軍指、管、通、情等作戰指揮系統為主,而並非以敵有生力量為目的。現今中共仍不放棄以武力犯台,當其在戰略導彈優勢情況下,結合海、空優勢一舉投入,實施全面進犯時,國軍在有限機動打擊能力下,應集注戰力對敵登陸部隊實施「閃擊戰」,造成最大戰果,以確保我防衛作戰任務達成,實為亟待深思之重要課題。本文分別就閃擊戰之理論探討,以1939年德波戰史論證,最後提出防衛作戰中應有之省思及心得體認,見解正確,頗值國軍幹部參考。

◎伊拉克城鎮作戰美軍裝甲部隊之戰術運用

2003年第二次波灣戰爭,英美聯軍的裝甲部隊在伊拉克的城鎮攻防戰中展現所向披靡的戰果;另在2004年美軍第1騎兵師所屬的裝甲部隊奉命前往伊拉克的薩德爾(Sadr City)和納傑夫(Najaf)兩城平定暴亂,也徹底粉碎了伊斯蘭什葉派民兵對聯軍發動的恐怖攻擊。從上述戰爭實例,佐證即使在複雜的城鎮地形作戰中運用威力強大的裝甲部隊,仍是陸軍贏得勝利的主要憑藉。本文研究的目的,首先介紹城鎮作戰概念與其對裝甲部隊的影響,再從伊拉克薩德爾和納傑夫城市戰鬥的實例,探討美國裝甲部隊與伊拉克民兵對抗的經驗,希望提供本軍與裝甲各級部隊對防衛作戰備戰及教育訓練之參考。

◎淺析共軍文職人員制度兼論對我國防之影響

中共為肆應當前全球軍事發展趨勢及體制的變革,於2005年6月23日,由國務院與中央軍委會共同頒布《中國人民解放軍文職人員條例》,決定實行軍隊文職人員制度,意味著文職人員正式進入中共軍隊組織中的體制內,而文職人員是按編制聘用到軍隊工作,履行現役幹部相同崗位的非現役人員。本文分別就共軍文職人員的概況(招募、管理、福利)、對我國防之影響、我國因應作為等,深入淺出剖析,內容頗值得我國當前國防政策參考借鏡。

◎研析中共外空信息的法律戰發展

中共近年來積極發展「電子戰部隊」、「網軍」和「天軍」,進行所謂高技術局部戰爭,目的在迅速有效達成作戰致勝目標;而對外空軍事利用的法律研究,則在於取得外層空間軍事利用的爭奪及資電作戰的優勢。本文分別就其在外空信息法律戰的發展、對台軍事威脅及法律因應作為,並藉著法律戰情報的研究,讓國軍官兵瞭解中共在追求網際空間的資電與外空優勢時,身為周邊的鄰近國家,必須要有對應的國家安全觀念,文後並提出評析與因應策略,見解正確,頗值國軍幹部參考。

◎論共軍新世紀新階段歷史使命

2004年9月胡錦濤接掌中共中央軍委主席後,審度國際形勢,並根據國家安全戰略發展,全面履行黨和人民賦予的「新世紀新階段軍隊歷史使命」—「三個提供,一個發揮」,其目的在配合「大國崛起」與「和平發展」,藉以達成國家戰略目標。必須把科學發展觀作為國防和軍隊建設的重要指導方針,提高軍隊應對多種安全威脅、完成多樣化軍事任務的能力,堅決維護國家主權、安全、領土完整,為維護世界和平貢獻力量。上述共軍新世紀新階段軍隊歷史使命,關係到我未來國家安全,值得我方深入探究,內容精闢,頗值國軍幹部參考。

◎由四川震災共軍救援行動探討其防化兵裝備發展現況

2008年5月12日下午2時28分,中國大陸四川省汶川縣發生芮氏規模8級強烈大地震,相當於251顆 廣島原子彈爆炸的威力。面對此次空前大災難,中共傾國家資源投入救災。作者藉共軍參與救災所使用 之各型機具、裝備及人力運用,整理簡介共軍防化兵之任務、組織遞嬗、編制概況、訓練機制、教育機 構,以探討其救援能力與特點及指揮機制,研判並瞭解其發展現況。

◎空中與飛彈防禦的全球化

軍事科技大幅進展,使得各國防禦縱深不斷向高空牆展,且與區域安全整合作為相連結後,形成全 球空防體系。該體系之最新發展為運用於防恐,乃藉著空防體系所伴隨發展起來的監偵、預警能力,配 合區域防衛,共同確保國土安全。

◎「國軍軍事能力籌建」專案管理之研究

本研究之目的希能藉由國軍年度所完成之「建軍構想」、「兵力整建」、「軍事能力總評」及「X XX武器系統作戰效益評估或建案 | 文件,透過專案管理手法,做為落實國防事務評估分析或重要武器 系統評估之管制工具,使評估報告之「國軍軍事能力需求」等績效能有效執行。作者除概述專案管理工 具之重要性與管理理論外,藉由專案管理之目標、流程及方法,以美軍「從明敵到知敵而制敵」之軍事 事務革新為例,建立一套專案管理模式,期使建軍構想有效反應國軍軍事能力與展現,確保戰力之「有 效性」,內容豐富,頗值相關單位參考。

◎三聚氰胺檢驗技術之研究

三聚氰胺為低毒性化學毒物,長期使用可能造成泌尿系統結石或病變,嚴重可能因腎衰竭及膀胱癌 而致死,一時之間造成國人毒奶恐慌。本軍化學兵學校核生化防護研究中心以精密之檢測儀器(液相串聯 質譜儀)及完整之檢測標準,日前完成國軍福利品檢測任務。本文作者以親身參與檢測作業歷程,詳加介 紹三聚氰胺之危害特性、國內檢測現況及標準檢驗方法,並提出有效預防措施與各項防護、清除、後續 處理之建議,希望能藉此掃除國人疑慮,共同維護國人身心健康。

◎葉里欽時期俄軍售中國政策的的經濟決策因素

葉里欽時期對中國軍售決策上的考量,是獲取金錢以幫助俄國軍工企業的成長與發展,其目的在軍 售後的收入可以用來彌補軍企缺乏政府補助的資金,同時可以促成俄國的軍企私有化,以及促進俄國軍 事武器的現代化;俄國政府以價格控制軍企對中國的軍售,且改變了前蘇聯時期的政治戰略導向的軍售 政策,而轉變以經濟導向為重的軍售政策。本文分別就其對外武器銷售政策的調整、俄國政府與軍企的 態度、軍售中國政策的目標與方向等,深入探討與分析,見解精闢,頗值國軍幹部參考。

◎我國全民國防教育政策內涵探討——兼論國防文物保護、宣導及教育

「全民國防」為現階段我國國防政策的基本理念,而「現代之國防為全民國防」的觀念更是為各 國所能認同並推廣。在《全民國防教育法》第5條所示,全民國防教育的範圍包括學校教育、政府機關 (構)在職教育、社會教育、國防文物保護、宣導及教育。本文即從這四個面向論述全民國防教育的內 涵,因國防文物保護、宣導及教育面向,國人較陌生,但此面向相當重要卻需要許多法源支撑,本文特 論述分析此面向與全民國防教育的相關性,內容豐富,見解精闢,頗值國軍幹部參考。

◎國際恐怖主義與未來發展趨勢

「911事件」後,恐怖主義與恐怖攻擊對全球的危害日益增加,國際關係出現大幅變化,世界各國聯 合反恐支持美國實施全球反恐戰略,對抗國際恐怖主義與組織,而美國在全球反恐戰略中,無法再採行 單邊主義方式遂行其全球反恐作為,進而需要以雙邊、多邊的合作模式與世界各國協商反恐,這代表美 國從此不能夠再獨自主宰全球國際事務,國際關係將演變成一種合作與互依互賴關係。本文個別就恐怖 主義定義、類型、恐怖主義發展趨勢,以及從國際反恐政策論全球反恐等,作一番求實的分析與探討, 頗具參考價值,值得國軍幹部閱讀。

●編輯室啟事:

- 一、投稿作品如需引用他人著作(含圖、表),應避免原文抄襲,並與原著作人協調,取得書面同意。依著作 權法第52、64、65、88、91、91–1、92條文之規定,在合理範圍內,審酌「利用之目的及性質」、「著 作之性質」、「所利用之質量及其在整個著作所占比例」、「利用結果對著作潛在市場與現在價值之影 響」等判斷基準,明示引用著作之出處。
- 二、如有違反著作權法,於民事責任上著作權人得請求損害賠償,在刑事責任上,就重製、散布、公開侵害著 作權等情節,設有3年以下有期徒刑及罰金之規定。

陸軍學術雙正山區者意見反映表

一、本期收到時間距出刊日?
□ 一週內收到 □ 一週至二週收到 □ 未收到
二、本期何篇文章合乎您的興趣且内容亦令您滿意?
請填入篇目□ □
意見:
三、本期何篇文章合乎您的興趣但内容亦令您不滿意?
請填入篇目□ □
意見:
四、您覺得本期之整體色彩搭配、封裡設計、編排方式等是否令您滿意?
□ 滿意 □ 尚可 □ 不滿意
意見:
五、版面設計是否美觀大方?
□ 美觀大方 □ 應增加圖片 □ 應減少圖片
□ 尚欠美觀
六、本刊能吸引您閱讀的原因是(可複選)?
□ 可增進軍事新知 □ 可瞭解本軍發展現況
□ 可供資料蒐整 □ 可增益職務相關知識
七、您覺得本期雙月刊選撰各兵種類文章,有何意見?
□ 每期皆至少有1篇各兵種文章
□ 隔期刊載「戰鬥」及「戰支」兵種文章
八、您對本期雙月刊英文著作,有何意見?
□ 維持一篇 □ 二篇以上 □ 中英對照
□ 純英文
九、其他意見:
填表人單位:
級職: 姓名:
第卷第期 本單位於月日收到



